

ASEZARE

Cu ajutorul console se poate monta pe perete sau tavan și se poate roti în direcția dorită. Poate fi utilizată în poziție verticală sau orizontală. După defasarea consolei se poate fixa ușor cu ajutorul agățătoarei de pe spate. Fară consolă se poate așeza ca o boală tradițională pe mobilă, raft.

PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE

Conecțarea sistemului audio (amplificator) se efectuează în stare scosă de sub tensiune! Asigurați-vă că conexiunile și polaritatea conectorilor sunt corecte. Conecțiunile trebuie să fie stabile și să răscircuite. Înainte de prima pornire a sistemului asigurați-vă că conexiunile sunt corecte. Asigurați-vă că cabelele de la difuzor nu se ating între ele sau cu alte fire, conectori, șuruburi etc. Pentru a evita eventualitatea socurilor sonore și pentru a proteja difuzoarele, îl pornire setati potențiometrul incet la valoarea minimă! După pornire reglați potențiometrul incet la valoarea dorită. Avertizări grija la polaritatea cablului audio! Rosu: pol pozitiv; negru: pol negativ. Folosiți cabluri audio de calitate, cu o secțiune de cel puțin 2x0,5mm²!

SFATURI

Alegeți tipul difuzorului în așa fel, încât capacitatea sa nominală să fie întotdeauna mult mai mare decât puterea nominală de lesire a amplificatorului. În funcție de setarea egalizațorelor, un amplificator de putere mică poate prezenta de asemenea un pericol pentru difuzor. Optriți egalizațorale, mai ales circuitele de evidențiere a sunetelor de joase. Cu un sistem proiectat corect, utilizarea acestora este inițial și dăunătore. Pentru a crește sunetul de joase se recomandă utilizarea unui subwoofer sau a unei boxe mari.

VOLUMUL MAXIM

Totale difuzoarele trebuie rodate încă din utilizarea la capacitatea sa. În primele 30-50 de ore de utilizare poate fi folosit doar cu un volum de 50%. La volumul mai mare – în unele cazuri – poate apărea un sunet distorsionat, de calitate slabă. Aceasta poate fi cauzată de un amplificator cu putere prea mică, ceea ce va crește distorsionarea sunetului pe măsură volumul mare. Un amplificator de înaltă performanță poate suprincărca un difuzor ales greșit. Volumul maxim al sistemului este acela, care încă se poate audii la calitate bună, fără distorsiuni.

• Cresaerea volumului nu va creaște puterea de ieșire ci va creaște denaturalarea sunetului sistemului! Acest lucru este în detrimentul boxelor și poate provoca defectiuni!

CURĂTARE

Folosiți o lăvătă moale, uscată. Nu folosiți soluții de curătare agresive și nici lichide! Nu permiteți ca lichidele să ajungă în interiorul aparatului și pe conectori!

INTRETINERE

Verificați ocazional integritatea boxelor, cablurilor și a carcaserelor. În cazul sesizării oricărui deteriorări scăsați echipamentul de sub tensiune și adresați-vă unei persoane calificate!



BXB 10050P PAR ZVUČNIH KUTIJA

NAPOMENE

• Prete upotrebe radi bezbednog i tačnog rada pažljivo pročitajte i proučite ovo uputstvo. Sačuvajte uputstvo! Originalno uputstvo je pisano na mađarskom jeziku. Ovaj uređaj nije predviđen za upotrebu licima sa smanjeno mentalnom ili psihofizičkom mogućnošću, odnosno neiskusnim licima uključujući i decu, deca stariju od 8 godina smjeđu da rukaju ovim uređajem samo u prisutnosti odrasle osobe ili da su upućena u bezbedno rukovanje i svesna su svih opasnosti pri radu. Deca se ne smiju igrai sa ovim proizvodom. Korisničko održavanje i čišćenje ovog proizvoda deca smjeju da vrše samo u prisutnosti odrasle osobe. Nakon raspakirivanja uverite se da se proizvod slučajno nije oštetio u toku transporta. Decu držite dažđe od ambalaže ako sadaš opasne predmete za decu, kao što su drugim metalnim predmetima! Prikličući treba da stabiši și bez kratkih spojeva. Obratite pažnju da se ne ošteti izolacija priključaka kablova! Na najmanji znak (neprijatan miris, izobiljeni zvuk ...) održavajte isključiti! Ovim će možete sprečiti kvarove zvučnika. • Audio kablove sprovođate dađe od ostalih kablova! Ukoliko se primete neke nepravilnosti pri radu odaberite isključiti u stručnom luku! Mnoge stvari se lako mogu uočiti (nemraza, nepristupačnost, strana telo u uređaju itd.). Obratite pažnju da ništa ne upadne u proizvod! Zvučnici poseduju magnete koji mogu da ošteteju uređaje i predmete osjetljive na magnetne polja (kredna kartica, audio video kasete, kompas...) • Stite ga od direktnog uticaja sunca, prašine, snimanje i udarac! Isključivo se sme koristiti u suvim prostorijama! Ne postavljajte blizu uređaja na njega predmete napunjene tečnošću! Ne postavljajte blizu uređaja predmete sa otvorenim plamenom kao što su sveće i slično! • Iz razloga konstantnog razvoja i poboljšavanja kvaliteta promene u karakteristikama i dizajnu mogu se desiti i bez naveje. Aktuelno uputstvo za upotrebu možete pronaći na adresi www.somogyi.hu. • Za eventualne štamarske greške ne odgovaram i unapred se izvinjavamo. .

Radi sprečavanja ošteteњa sluha na slušanje duže vreme preglasnu muziku! Uredaje kojima je istekao radni vek sakupljajte posebno, ne mešajte ih sa komunalnim otpadom, to ošteteju životnu sredinu i može da narasi zdravje ljudi i životinja! Ovakvi se uređaji mogu predati na reciklažu u prodavnicama gde ste ih kupili ili prodavnica koje prodaju slične proizvode. Elektroni

otpad se može predati i određenim reklaičnim centrima. Ovim štitite okolinu, svoje zdravje și zdravje svih sunarodnika. U slučaju nedoumica kontaktirajte vaše lokalne reciklažne centre. Prema važećim propisima prihvatom i smo-simo su odgovorni.

• trosistemski bas reflex Hi-Fi par zvučnih kutija • ojačana ABS kutija sa metalnom mrežicom • upotrebljiv i u uspravnom i u polegnutom položaju • ugradnjom na plafon ili okacišu na zid • može seagnuti ili okreći • odstranjuvanje konzole može se postaviti i na nameštaj • upotrebljiv u automobilu, u kući, pogonima... • moguće je direktno povezati na auto radio • priključak sa upuštenim štipalkama • poveziv sa uređajima 4-8 Ohm

MONTAŽA

Uzpostavite priložene konzole, zučnu kutiju možete montirati na plafon ili zid, može se pomerati u željenom smeru. Upotrebljiv i u uspravnom i u polegnutom položaju. Skidanjem konzole jednostavno se može okaciši na zid. Bez konzole se jednostavno može staviti na nameštaj, polici itd.

PUSTANJE U RAD

Sve povezivanja radite dok je pojačalo u isključenom stanju! Obratite pažnju na stabilitet și polaritet priključaka. Obratite pažnju da nemate kratki spojevi. Pre prvog uvođenja provjerite ispravnost povezivanja. Obratite pažnju da krajevi kablova za zvučnike nisu spojeni i da ne dodiruju druge metalne predmete, kablove itd. Prilikom uključenja jačina zvuka treba da je na minimumu da bi se srećila oštećenja! Nakon uključenja postepeno pojačavajte jačinu zvuka. Obratite pažnju na polaritet zvučnika! Crveni: pozitivni crni: negativni pol. Konziste kablove za zvučnike dobrog kvaliteta, najmanje 2x0,5mm²!

PREPORUKE

Zvučnike treba tako odabrat da im snaga u idealnim uslovima bude dostra veća od snage pojačala kojim se povezuju. U zavisnosti od podešavanja boje tona i slabije pojačalo može lako da uništi jačinu zvučnika. Isključite konzole boje tona, pogotovo podešavanje niskih tonova! U idealnoj sastavljenom audio sistemu upotreba podešavanje boje tona je nepotrebna i potrebna. Za jači efekat niskih tonova preporučujemo upotrebu zvezkih zvučnih kutija ili niskotoniskih zvučnih kutija.

MAKSIMALNA SNAGA

Pre standardne upotrebe svaki zvučnik mora da se uhoda, u prvih 30-50 radnih sati na same se opštite sa vise od 50% snage!

Pri većim snagama u pojedinim slučajevima može doći do izobličenja zvuka čiji uzrok može biti preveliki ulazni signal (prejako ili preslabo pojačalo). Maksimalna snaga biće ona na kojoj sistem radi bez izobličenja. Prekomeno pojačavanje ne povećava izlaznu snagu samo stvara izobličenja. Izobličenja mogu da izazovu kvarove audio sistema!

• Dodatnim pojačavanjem se ne pojačava jačina zvuka, samo se pojačava izobličenje! Izobličenje šteti zvučniku i može da doveđe do kvara!

ČIŠĆENJE

Neštočuši sa površine uređaja odstranite mekanom suvom krpom, ne koristite agresivna hemijska sredstva! Voda i tečnosti ne smiju dopreti unutar uređaja i na utikače!

ODRŽAVANJE

Povremeno provjeravajte zvučnike, priključke i eventualna ošteteњa na kućištu. U slučaju bilo kakve nepravilnosti isključite uređaj i obratite se stručnom licu!



BXB 10050P PÁR REPRODUKTÓRŮ

Bezpečnostní upozornění

• Predtím, než začnete přístroj používat, si pozorně přečtěte tyto pokyny a uložte si je pro případné potřeby v budoucnu na snadno dostupné místo. Původní popis byl vyhotoven v maďarském jazyce. Tento přístroj mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bezpečným používáním. Je zakázáno, aby se zařízení hrály děti. Čistění přístroje nebo zlepšení jeho vlastností mohou osoby, které mají snížené fyzické, myslivé nebo duševní schopnosti, nebo které nemají zkušenosť a pořečné vědomosti, dleží děti od 8 let, používat pouze v případě, kdy je zajištěn odpovídající dleho než byly takové osoby poučeny o používání zařízení a pochopily možná nebezpečí spojené s bez